



## Совет Безопасности

Distr.: General  
18 December 2014  
Russian  
Original: English

---

**Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного  
представительства Саудовской Аравии при Организации  
Объединенных Наций от 15 декабря 2014 года на имя  
Председателя Совета Безопасности**

Имею честь препроводить настоящим письмо Специального представителя Сирийской национальной коалиции при Организации Объединенных Наций г-на Наджиба Гадбияна от 15 декабря 2014 года (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Абдулмохсен **Альяс**  
Временный Поверенный в делах



**Приложение к письму Временного Поверенного в делах  
Постоянного представительства Саудовской Аравии  
при Организации Объединенных Наций от 15 декабря  
2014 года на имя Председателя Совета Безопасности**

От имени Национальной коалиции сирийских революционных и оппозиционных сил считаю своим долгом всерьез обратить Ваше внимание на эскалацию насилия в Сирии и безотлагательную необходимость эффективного выполнения предусмотренного в резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности мандата на оказание необходимой помощи.

Гуманитарная ситуация в Сирии быстро ухудшается. В последние четыре недели силы сирийского режима наносят мощные удары по районам сосредоточения гражданского населения на всей территории Сирии, неизбирательно используя бочковые бомбы, чтобы терроризировать, калечить и убивать ни в чем не повинных женщин и детей. Экстремистские террористические группы, возглавляемые Исламским государством Ирака и Леванта (ИГИЛ), подвергают жестокому террору, насилуют, пытаются и обезглавливают мирных граждан. Тем временем, силы режима продолжают вести осадную войну, при этом армия Асада, поправ все нормы, обрекает на голод невинное гражданское население в стремление заставить его покориться.

С начала нанесения под руководством Соединенных Штатов авиационных ударов по ИГИЛ сирийский режим совершил более 2500 воздушных атак, большая часть которых пришлась на Дамаск, Идлиб, Алеппо и Даръа. С 20 октября по 10 декабря 2014 года вертолеты режима сбросили в общей сложности 1125 бочковых бомб, в результате чего было убито 603 мирных жителя, включая 129 детей и 112 женщин. Как об этом говорится в добавлении к настоящему письму, силы режима особенно жестоко повели себя в городе Ракка, где, используя в качестве прикрытия авиационные удары, наносившиеся под руководством Соединенных Штатов по ИГИЛ, они учинили беспрецедентную по своим масштабам бойню и уничтожили большое количество мирных граждан. Все эти действия вписываются в четкую картину: вместо того чтобы вести борьбу с террористами, удары селективно наносятся по сирийцам, которые добиваются демократического будущего для всех граждан своей страны. В течение прошлого года в не менее чем 94 процентах от в общей сложности 982 так называемых контртеррористических операций сирийского режима объектом нападения были силы умеренной оппозиции. Из 238 ударов режима по Алеппо лишь 14 были нанесены по ИГИЛ. Цель таких ударов очевидна: уничтожить умеренно настроенных сирийцев и ликвидировать наши силы на местах.

В то время когда режим наносит воздушные удары по гражданским районам, сирийская армия блокирует целые города. Режим подвергает жестокой осаде Эль-Ваир, восточную Гуту, Дарайю, Тадамур, Хаджар-аль-Асвад и Ярмук, где в западне оказались более 300 000 человек, испытывающих нехватку воды и продовольствия и не получающих медицинской помощи. Силы режима неоднократно чинили препятствия поступлению помощи через линии конфликта, в результате чего миллионам сирийцев по-прежнему безотлагательно требуется медицинская помощь. Силы режима также препятствуют оказанию медицинской помощи тем остро нуждающимся в ней сирийцам, которые живут в труднодоступных районах, обрекая тем самым на смерть от болезней, которые поддаются лечению, ни в чем не повинных мужчин, женщин и детей.

Жестокие действия сирийского режима нарушают права и попирают достоинство сирийского народа. Они также нарушают нормы гуманитарного права и стандарты прав человека, положения дополнительных протоколов I и II к Женевским конвенциям, однозначно запрещающих нанесение без выбора цели ударов по гражданским объектам, и положения резолюций 2139 (2014) и 2165 (2014) Совета Безопасности, где Совет единодушно потребовал, чтобы сирийские власти прекратили неизбирательное применение оружия в населенных районах. Однако, несмотря на неоднократные требования, сирийский режим отказывается выполнить свои обязательства по этим международно-правовым документам.

Для улучшения гуманитарной ситуации в Сирии Совет Безопасности должен предпринять эффективные широкомасштабные действия, направленные на исправление ситуации на местах, и обеспечить поступление помощи к тем, кто в ней нуждается. В этой связи Сирийская национальная коалиция настоятельно призывает Совет Безопасности Организации Объединенных Наций принять незамедлительные меры, чтобы:

- обеспечить выполнение содержащегося в резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности требования об оказании необходимой трансграничной помощи. В резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности был сформулирован всеобъемлющий мандат на расширение масштабов трансграничной помощи. Он предусматривал охват помощью 3,5 миллиона сирийцев. Тем не менее, спустя пять месяцев после принятия резолюции, из-за отсутствия надлежащей воли помощь была оказана лишь малой части из указанного числа нуждающихся. Поэтому требуется обеспечить эффективное осуществление резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности, чтобы помощь поступала через границу в необходимом объеме;
- продлить срок действия мандата в резолюции 2165 (2014), который истекает в скором времени. Мандат должен быть продлен и расширен, чтобы обеспечить поступление необходимой трансграничной помощи;
- защитить подвергающихся угрозе сирийцев. Миллионы сирийцев сразу же почувствуют себя защищенными от авиационных бомбардировок режима и нападений террористических групп, если Совет Безопасности поддержит решение о создании безопасной зоны. Создание такой зоны помогло бы спасти жизнь многих людей и обеспечить безопасность ни в чем не повинных мужчин, женщин и детей. Что особенно важно, это могло бы заложить основу потенциального мирного процесса;
- принять более широкие гуманитарные обязательства перед сирийским народом. Как заявил заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам, выступая 25 ноября 2014 года в Совете Безопасности, международное сообщество по-прежнему не до конца отдает себе отчет в том, насколько серьезной является гуманитарная ситуация сирийского народа. Всемирная продовольственная программа, например, по-прежнему испытывает трудности с распределением среди сирийских беженцев продовольственных ваучеров после января 2015 года. И хотя часть членов Совета Безопасности демонстрирует большую щедрость перед сирийским народом, необходимо, чтобы все его члены выполнили старые и взяли новые, повышенные обязательства перед Организацией Объединенных Наций и испытывающими нужду сирийцами. Сюда входит оказание

поддержки нуждающимся в ней сирийцам, как на территории страны, так и за ее пределами, а также соседям Сирии, в том числе Иордании, Турции и Ливану, которым требуется инфраструктурная и макроэкономическая поддержка, поскольку они несут на себе бремя сирийского беженского кризиса;

После принятия резолюции 2165 (2014) Совета Безопасности Сирийская национальная коалиция активно работает над оказанием чрезвычайной гуманитарной помощи сотням тысяч сирийцев. В последние несколько недель наша группа координации помощи через границу доставляла товары и оказывала услуги сирийцам во всех сирийских провинциях. Когда нам не удавалось воспользоваться возможностями Организации Объединенных Наций, мы обращались к партнерам за содействием в наращивании объемов помощи не по каналам Организации Объединенных Наций;

Параллельно с работой, которую проводит Сирийская национальная коалиция для облегчения страданий сирийского народа, мы также добиваемся прекращения конфликта, являющегося причиной таких страданий. Мы по-прежнему выступаем в поддержку политического решения, опирающегося на Женевское коммюнике, и за свободную, демократическую и плюралистическую Сирию. Мы надеемся, что Совет Безопасности также по-прежнему преисполнен решимости реализовать эту цель, и рассчитываем на совместную партнерскую работу по созданию на местах условий, необходимых для ее достижения.

*(Подпись)* Наджиб Гадбиян  
Специальный представитель Сирийской  
национальной коалиции при Организации  
Объединенных Наций

## Добавление

### **Несоблюдение сирийским режимом резолюции 2139 (2014) Совета Безопасности и нарушения, совершенные Исламским государством Ирака и Леванта (ИГИЛ)**

- i) *Пункт 3: все стороны должны незамедлительно прекратить все нападения на гражданских лиц, а также неизбирательное применение оружия в населенных районах.*

- По информации Сирийской сети по правам человека, силы сирийского режима в ноябре 2014 года убили 1169 человек, в том числе не менее 78 женщин, 176 детей (что составляет по шесть детей в день) и 266 повстанцев; 231 человек, убитый в ноябре, встретил свою смерть под пытками. Среди убитых женщины и дети составляют 22 процента. Сирийская сеть по правам человека не смогла получить информацию о том, сколько человек было убито в районах, блокированных режимом.
- Боевиками ИГИЛ было убито 108 человек в ноябре 2014 года. Среди 57 убитых гражданских лиц насчитывается 5 детей (двое умерли под пытками) и 51 повстанец.
- Сирийской сетью по правам человека было также зафиксировано еще 56 смертей. Ей не удалось выяснить, какая из сторон несет ответственность за гибель этих людей.

### **Нарушения: массовые убийства в ноябре 2014 года**

- Сирийская сеть по правам человека опубликовала доклад с документированной информацией о 33 убийствах, совершенных в ноябре 2014 года; 31 убийство было совершено силами режима, 1 — экстремистскими группами и 1 — вооруженными группами; 7 убийств пришлось на Хама, 5 — на Алеппо, 5 — на Даръа, 5 — на мухафазу Дамаск, 3 — на Идлиб, 2 — на Хомс, 2 — на Дейр-эз-Зор и 1 — на Дамаск. Всего же было убито 393 человека, в том числе 93 ребенка и 48 женщин, или 36 процентов от общего числа убитых, что говорит о спланированной акции, направленной против женщин и детей. Из общего числа жертв 363 человека, в том числе 82 ребенка и 48 женщин, пали от рук сил режима и 17 человек были убиты боевиками ИГИЛ.
- Ниже приводится хроника убийств.

#### **Ракка**

- 11 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла удар по Ракке, где было убито 14 человек, включая 2 детей и 5 женщин.
- 16 ноября 2014 года боевики ИГИЛ на рынке Табака в Ракке расстреляли 17 человек по обвинению в шпионаже и сотрудничестве с силами режима.

- 19 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла ракетный удар по Ракке, где было убито 9 человек, включая 2 детей и 1 женщину, и ранено 16 человек.
- 25 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла 9 ударов по Ракке, где было убито до 200 человек, включая детей и женщин. Пострадало много зданий.
- 27 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла 8 ударов по Ракке, где было убито 7 человек, включая 1 ребенка и 2 женщин, и, кроме того, был разрушен ряд жилых зданий..
- 28 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла удар по Ракке в районе мечети Эль-Джракса , где было убито 6 человек, включая 4 детей. Сама мечеть была частично разрушена и пострадало несколько жилых зданий и магазинов.
- 29 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла 2 ракетных удара по Ракке, где было убито 11 человек, включая одного ребенка, и ранено 16 человек, а также разрушен ряд лавок и магазинов.

#### **Хама**

- 2 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла удар по Ум-Твьене, где было убито 5 человек.
- 2 ноября 2014 года силы режима нанесли удар по населенному пункту Кабр-Федда, где было убито 8 человек.
- 2 ноября 2014 года силы режима совершили налет на населенный пункт Эль-Карим, где было убито 15 человек, в том числе ребенок и 3 женщины.
- 11 ноября 2014 года силы режима в населенном пункте Эль-Лахуна из засады было убито 13 человек.

#### **Алеппо**

- 6 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили две бочковые бомбы на микрорайон Ашар в Алеппо, где было убито 14 человек, включая 3 детей и 2 женщин, и повреждено несколько жилых зданий.
- 9 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили 2 бочковые бомбы на город Аль-Баб, где было убито по меньшей мере 7 мирных жителей, в том числе 5 детей и одна женщина, и был нанесен крупный материальный ущерб.
- 17 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на ресторан в городе Аль-Баб, где было убито 18 и ранено 35 человек. Ресторан загорелся и был полностью разрушен.
- 18 ноября 2014 года вертолеты сирийского режима сбросили бочковую бомбу на шоссе Кафр-Харма — Хребта, в результате было убито 16 человек, в том числе 5 детей, 3 женщины и медработник. Автомобиль скорой помощи сгорел и серьезно пострадало несколько других автомобилей.

- 30 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по городу Андах , где было убито 11 человек, в том числе ребенок.

#### **Дарья**

- 8 ноября 2014 года силы режима нанесли удар по городу Кэш-Шейх Мыскин, где было убито пять человек, в том числе двое детей и две женщины.
- 9 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили несколько бочковых бомб на город Даль, где было убито шесть человек, в том числе двое детей, и повреждено несколько жилых зданий.
- 19 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили несколько бочковых бомб на город Эль-Хора , где было убито девять человек, в том числе четверо детей и две женщины, и повреждено несколько жилых зданий.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар по городу Наиль, где было убито шесть человек.
- 30 ноября 2014 года военная авиация режима дважды наносила удар по городу Джазом, где было убито шесть женщин и двое детей, сгорело несколько магазинов и было повреждено несколько жилых зданий.

#### **Муха фаза Дамаск**

- 7 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла шесть ударов по населенному пункту Марджи-эс-Султан, где было убито десять человек, в том числе двое детей и пять женщин.
- 13 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла два удара по населенному пункту Сака, где было убито десять человек, в том числе трое детей и четыре женщины, и повреждено несколько зданий.
- 17 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла два удара по населенному пункту Замолкал, где было убито двое детей и шесть женщин и серьезно повреждено несколько зданий.

#### **Идлиб**

- 6 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по населенному пункту Маука, где было убито пять человек, в том числе девочка и две женщины, и повреждено несколько жилых зданий.
- 16 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар по городу Маарат-Мисрин, где было убито пять человек, в том числе ребенок и женщина, и повреждено несколько жилых зданий.
- 18 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили две бочковые бомбы на город Маар-Марьин, где было убито шесть мирных жителей, в том числе четверо детей и две женщины.

**Хомс**

- 2 ноября 2014 года силы сирийского режима нанесли удар двумя ракетами класса «поверхность-поверхность» по жилому зданию, в результате было убито пять человек, в том числе трое детей, и был причинен материальный ущерб другим жилым зданиям.
- 12 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на одно из зданий в городе Ростан, где было убито шесть человек, в том числе ребенок и две женщины.

**Дейр-эз-Зор**

- 19 ноября 2014 года вертолеты сирийского режима нанесли ракетный удар по населенному пункту Хата, где было убито 12 человек, в том числе пять детей и четыре женщины.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по водной переправе, соединяющей населенные пункты Эль-Болаиль и Эс-Сабах, где были убиты пять и ранены шесть детей.

**Дамаск**

- 5 ноября 2014 года военная авиация сирийского режима нанесла удар двумя ракетами по школе Эль-Хаэт в микрорайоне Эль-Кабан Дамаска, где было убито 15 и ранено 25 учащихся, а зданию школы был нанесен ущерб.
- 12 декабря 2014 года силы режима взяли в кольцо микрорайон Файд в городе Джабла. Въезд в микрорайон и выезд из него были блокированы. Затем солдаты начали обыскивать дома, арестовывая молодых людей и сажая их в военные автобусы. Вся кампания длилась 6 часов. Режимом было арестовано примерно 47 человек, которых, как представляется, в принудительном порядке зачислили в состав сил режима. Это был второй по счету рейд, первый состоялся в ноябре в Хама.

**Нарушения: неизбирательное применение сирийским режимом бочковых бомб и других авиационных боеприпасов**

- В течение отчетного периода сирийский режим продолжал неизбирательно применять бочковые бомбы и другие авиационные боеприпасы, увеличивая количество убитых и раненых.
- Сирийский режим продолжает неизбирательно наносить удары по жизненно важным центрам оппозиции с целью парализовать гражданскую, экономическую и коммерческую активность и нарушить работу образовательных, медицинских и продовольственных структур. По информации Сирийской сети по правам человека, в ноябре режим нанес удары по 46 таким объектам, в том числе по 16 школам, 12 культовым сооружениям, 10 рынкам, 7 медицинским центрам, 3 мостам и водным переправам, 2 автомобилям скорой помощи, 2 водонасосным станциям, 2 электрическим станциям, 1 хлебопекарне, 1 музею и 1 силосной башне. Ниже приводится хроника обстрелов.



## Школы

- 4 ноября 2014 года силы режима нанесли ракетный удар по школе в Растане мухафазы Хомс, где в результате этого нападения были убиты два человека.
- 5 ноября 2014 года силы режима нанесли удар по начальной школе в Эль-Махдтха в мухафазе Идлиб, где было убито 15 и ранено 25 учеников.
- 5 ноября 2014 года силы режима нанесли удар по начальной школе Хазрма в мухафазе Дамаск, где был ранен ученик.
- 6 ноября 2014 года силы режима нанесли ракетный удар по школе в Даррат-Изза в Алеппо, где были ранены семь человек, уничтожены 3 классные комнаты и полностью снесен второй этаж. Из-за бомбардировок занятия в школе прекращены.
- 9 ноября 2014 года силы режима сбросили вакуумную бомбу на школу «Аш-Шааб» Ближневосточного агентства для помощи палестинским беженцам и организации работ в Дума мухафазы Дамаск. От взрыва бомбы полностью разрушилось одно из зданий школы.
- 13 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по школе в населенном пункте Санджар Раджм-аль-Кет мухафазы Идлиб, где был убит учитель и имелись раненые.
- 17 ноября 2014 года военная авиация режима сбросила вакуумную бомбу на школу Амджад-аш-Шарм в Замалке мухафазы Дамаск, в результате было убито 3 и ранено 15 учеников и серьезно повреждено здание школы.
- 19 ноября 2014 года силы режима нанесли удар двумя ракетами по школе Ибн-Халдун в городе Ракка, где было убито 9 и ранено 15 человек.
- 27 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по школе Дар-эс-Салам в городе Ракка, в результате которого было частично разрушено одно из школьных зданий.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла 4 ракетных удара по школе в Иблиене мухафазы Идлиб, в результате которых 1 ученик был убит и еще 1 ранен и было серьезно повреждено школьное здание.
- 29 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла 2 ракетных удара по средней школе Эль-Харита в мухафазе Дейр-эз-Зор, полностью разрушив здание школы.
- 29 ноября 2014 года военная авиация режима сбросила 2 бочковые бомбы на школу Вахид эль-Юсеф в населенном пункте Кафр-Саджна мухафазы Идлиб, полностью разрушив здание школы.

**Культовые объекты**

- 2 ноября 2014 года силы режима нанесли удар по мечете Абу-Бакр в Замалке мухафазы Дамаск, разрушив минарет мечети.
- 3 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар по мечети Исламской организации в городе Эль-Ваир мухафазы Хомс, причинив мечети большой ущерб.
- 7 ноября 2014 года силы режима подвергли бомбардировке район расположения мечети Эт-Тайба-Аль-Кадим в мухафазе Дамаск, в результате которой были ранены 14 мирных граждан, выходявших из мечети после пятничной молитвы. Мечети и ближайшим к ней домам был нанесен ущерб.
- 14 ноября 2014 года силы режима подвергли артиллерийскому обстрелу мечеть Абу-Бакр-ас-Сиддик в Даръа, ранив одного человека и сильно повредив минарет мечети.
- 15 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на мечеть Омар-ибн-эль-Хаттаб в мухафазе Алеппо, причинив большой ущерб мечети.
- 16 ноября 2014 года силы режима подвергли минометному обстрелу мечеть Мадера в мухафазе Дамаск, ранив четырех человек и причинив большой ущерб мечети.
- 19 ноября 2014 года минометному обстрелу подверглась церковь Ас-Салиб в восточной части Дамаска, в результате которого были ранены четыре человека и был причинен большой ущерб зданию церкви. До сих пор неизвестно, кто стоит за этим нападением.
- 23 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла два ракетных удара по мечети Харвьель в районе Эль-Аради Дейр-эз-Зора, причинив ущерб мечети и близлежащим зданиям.
- 25 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по мечети Эль-Хани в городе Ракка, в результате которого были убиты восемь человек и еще четыре человека ранены и были повреждены минарет и часть крыши мечети.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар 2 ракетами по мечети Абу-Бакр-эс-Сиддик в городе Эш-Шдади мухафазы Хасака. Через несколько минут вертолеты режима сбросили две бочковые бомбы на прилегающие районы, в результате были убиты шесть и ранены девять человек, повреждена мечеть и разрушено с десяток ближайших магазинов и домов.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар четырьмя ракетами по мечети в Иблиене мухафазы Идлиб, в результате которого был убит ребенок и была повреждена мечеть.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар 2 ракетами по мечети Эль-Джракса в Ракке, в результате которого были убиты шесть человек, в том числе четверо детей, и были разрушены мечеть и ближайшие к ней здания и сооружения.

- 29 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар двумя ракетами по мечети Эн-Навави в городе Ракка, в результате которого было убито 11 человек, в том числе ребенок, и ранено 16 человек. Были разрушены часть здания мечети, а также восемь ближайших лавок и мастерских.

## Рынки

- 5 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по фруктовому рынку в Мурат-эн-Нурнани, в результате которого были разрушены ближайшие дома и сооружения.
- 15 ноября 2014 года силы режима сбросили вакуумную бомбу на рынок Айн-Тарма в мухафазе Дамаск, в результате взрыва которой были ранены 10 мирных жителей и разрушены 5 лавок и магазинов.
- 23 ноября 2014 года силы режима подвергли минометному обстрелу рынок в Айн-эль-Фидже в мухафазе Дамаск, в результате которого было разрушено несколько лавок и строений.
- 23 ноября 2014 года на территории пользующегося популярностью у населения рынка рядом с Хасака был взорван мопед. В результате взрыва был убит один человек, четыре человека ранено и причинен материальный ущерб многочисленным лавкам и мастерским. До сих пор неизвестно, кто привел в действие взрывное устройство.
- 25 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар двумя ракетами по промышленному району города Ракка, в результате которого были убиты 44 человека, 57 человек ранены и было уничтожено 15 лавок и мастерских и 17 жилых домов.
- 27 ноября 2014 года на въезде на популярный рынок в городе Эль-Майдайн мухафазы Дейр-эз-Зор взорвался автомобиль. В результате взрыва были ранены четыре человека и разрушены четыре торговые точки. До сих пор неизвестно, кто несет ответственность за взрыв.
- 28 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили две бочковые бомбы на торговую улицу города Эш-Шдади, в результате были убиты 2 женщины и разрушены 11 магазинов и лавок.
- 30 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по торговой улице населенного пункта Хатта мухафазы Дейр-эз-Зор, в результате которого было убито 12 человек, в том числе 5 детей и 4 женщины, ранено 11 человек и разрушено 6 лавок и мастерских и 3 жилых дома.
- 30 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по рынку Тайма в мухафазе Хасака, в результате которого два человека получили ранения и было разрушено семь лавок и мастерских.

**Медицинские центры**

- 5 ноября 2014 года военная авиация режима пять раз наносила удары по Кансфре в мухафазе Идлиб. Одной из мишеней был госпиталь в Кансфре, где были уничтожены инфраструктура и медицинская аппаратура. Из-за бомбардировок режима госпиталь не функционирует.
- 7 ноября 2014 года силы режима сбросили взрывное устройство цилиндрической формы на госпиталь Эль-Валид в городе Эль-Ваир мухафазы Хомс, нанеся серьезный ущерб госпиталю.
- 8 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар по району расположения госпиталя Эш-Шахид-Васим-Хасиму в мухафазе Идлиб, причинив ущерб госпиталю.
- 27 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по национальному госпиталю в городе Ракка, причинив серьезный ущерб второму этажу госпиталя.
- 15 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили две бочковые бомбы на клинику в населенном пункте Кафр-Саджн мухафазы Итлиб, частично разрушив здание клиники.
- 30 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар 5 ракетами по восстановительному центру, также используемому для проведения вакцинации, который был частично разрушен.

**Мосты/водные переправы**

- 3 ноября 2014 года силы режима семь раз открывали артиллерийский огонь по мосту в Эс-Сьясии, соединяющего северную городскую часть Дейр-эз-Зора с его сельской частью. В результате обстрелов в опорах моста образовались трещины.
- 4 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по мосту Эль-Маядъен в Дейр-эз-Зоре, повредив мост и две расположенные неподалеку от него лавки.
- 28 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла ракетный удар по водной переправе, связывающей населенные пункты Эль-Болайл и Эс-Сахба в мухафазе Дейр-эз-Зор, в результате которого было убито 5 и ранено 6 человек.

**Автомобили скорой помощи**

- 18 ноября 2014 года в населенном пункте Суран мухафазы Алеппо рядом с автомобилем скорой помощи было подорвано взрывное устройство цилиндрической формы. В результате был убит один медработник и ранен водитель автомобиля, а сам автомобиль сгорел.
- 18 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на госпиталь в Кафр-Хамре мухафазы Алеппо, которая взорвалась рядом с припаркованным на территории госпиталя автомобилем скорой помощи. Были убиты 16 человек, в том числе 5 детей, 3 женщины и один медработник. Автомобиль скорой помощи сгорел, и был поврежден ряд других автомобилей.

### **Водонасосные станции**

- 23 ноября 2014 года террористы ИГИЛ подорвали начиненный взрывчаткой автомобиль рядом с водоочистными сооружениями на территории населенного пункта Эль-Мидан в Хасака, нанеся серьезный ущерб водоочистным сооружениям.

### **Электрические станции**

- 19 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на электростанцию в микрорайоне Эш-Шаар в Алеппо, которая вызвала пожар на электростанции и прекращение электроснабжения микрорайона.

### **Хлебопекарни**

- 17 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу рядом с территорией резервной хлебопекарни в городе Эль-Баб мухафазы Алеппо.

### **Музеи и исторические места**

- 25 ноября 2014 года военная авиация режима нанесла удар по национальному музею в Ракке, в результате которого было убито шесть человек и частично разрушено здание музея.

### **Силосные башни**

- 9 ноября 2014 года вертолеты режима сбросили бочковую бомбу на силосное зернохранилище в городе Эль-Баб мухафазы Алеппо, причинив материальный ущерб зернохранилищу.
- С марта 2011 года по конец ноября 2014 года было убито 379 работников средств массовой информации. По информации Сирийской сети по правам человека, от рук сирийского режима погибли шесть представителей средств массовой информации, из которых один журналист умер от пыток в следственном изоляторе сирийского режима и пять человек были ранены.
- В декабре 2014 года в мухафазе Даръа погибли четыре журналиста. 11 декабря 2014 года под огнем режима погиб корреспондент медийной сети «Аль-Джазира» Махран Эд-Дири, освещавший боевые действия в Эш-Шейх-Маскине. 8 декабря 2014 года в Даръа силами режима были убиты еще три журналиста из Восточной сети.
- В ноябре 2014 года зафиксированы 4 случая похищения представителей средств массовой информации силами режима, 1 случай — боевиками «Джабхат-ан-Нусры» и 1 — неизвестной вооруженной группой. В ноябре были также зафиксированы 3 случая ранения работников средств массовой информации, из которых все три на счету сил режима.

- ii) **Пункты 8 и 10:** все стороны должны немедленно прекратить нападения на медицинские и другие гражданские объекты, а также на медицинский персонал и в приоритетном порядке обеспечить максимально возможную медицинскую помощь тем, кто в ней нуждается.

**Нарушения: нападения со стороны сирийского режима на здания медицинских учреждений и медицинский персонал**

- В ноябре 2014 года Сирийская сеть по правам человека зафиксировала факты убийства режимом 5 медицинских работников, в том числе 1 врача, который умер под пытками, 2 медсестер и 2 санитаров. Еще 4 санитара, в том числе 1 женщина, были убиты неустановленной группой.
  - К числу жертв режима относятся:
    - жительница микрорайона Хомса Эль-Ваир медсестра Дуа Наса, убитая 3 ноября 2014 года в результате нанесения удара ракетой класса поверхность-поверхность по больнице в Эль-Ваире, где она работала;
    - 53-летняя Самира Ахмад Эс-Сахиль, работавшая медсестрой в лагере Ярмук, которая была арестована силами сирийского режима 11 июня 2014 года за то, что занималась медицинской деятельностью. 8 ноября 2014 года ее семье стало известно, что она умерла под пытками в одном из следственных изоляторов режима;
    - медицинский работник С.А., работавший в госпитале Кафр-Хамра в Алеппо, который был убит 18 ноября 2014 года, когда вертолет сирийского режима сбросил бочковую бомбу на автомобиль скорой помощи, в котором он находился;
    - сириец палестинского происхождения из лагеря Ярмук Галеб Абу Заид, арестованный 16 месяцев назад и умерший под пытками в одном из следственных изоляторов режима;
    - 33-летний водитель медицинской организации Эль-Ихья в мухафазе Дамаск Салах Сулиман Аяш, который был застрелен силами режима на въезде в Зебдин 27 ноября 2014 года.
  - 27 ноября 2014 года силы сирийского режима в населенном пункте Зебдин мухафазы Восточная Гута застрелили водителя скорой помощи Салаха Льяша (Абу Мохаммеда), направлявшегося на вызов.
  - 8 декабря 2014 года силы сирийского режима обстреляли госпиталь Зиад-эль-Бикай в населенном пункте Хан-аш-Шейх западной Гуты, серьезно ранив трех человек из числа медперсонала и нанеся большой ущерб госпиталю.
- iii) **Пункты 5–7:** все стороны должны незамедлительно снять блокаду населенных районов и обеспечить беспрепятственную доставку гуманитарной помощи. Все стороны должны разрешить оперативный, безопасный и беспрепятственный доступ к нуждающемуся населению всем гуманитарным учреждениям Организации Объединенных Наций и их партнерам по осуществлению.

- Наиболее нуждающимся является население осажденных районов. Несмотря на принятие Советом Безопасности резолюций 2139 (2014) и 2165 (2014), ни одна гуманитарная операция и ни одно учреждение Организации Объединенных Наций не сумели до сих пор получить доступ в эти районы для распределения среди их жителей остро необходимой помощи. Помощь по-прежнему распределяется на границе и на территории неблокированных районов. Блокируемые режимом районы продолжают ежедневно подвергаться бомбардировке, ведущей к жертвам среди гражданского населения, а ситуация в них по-прежнему не вызывает ни интереса, ни внимания у средств массовой информации.

**Нарушения: блокирование сирийским режимом Восточной Гуты, | Дараи, Хаджр-эль-Асвада и Эт-Тадамуна**

- Сирийский режим продолжает сжимать кольцо окружения вокруг Восточной Гуты, Дараи, Хаджр-эль-Асвады и эт-Тадамуна. Режим запрещает свободное передвижение гражданского населения и поступление в эти районы таких остро необходимых товаров, как продовольствие, лекарства, детские молочные смеси, медицинские препараты и топливо. Режим препятствует доступу в указанные районы представителей любых учреждений и гуманитарных организаций и продолжает ежедневно подвергать их бомбардировке, используя широкий арсенал вооружений, включая ракеты и бочковые бомбы.
- В результате блокады состояние здоровья людей в осажденных районах ухудшается, что ведет к распространению различных болезней и заболеваний, в частности инфекционных заболеваний печени, брюшного тифа, кори и туберкулеза. А поскольку режим препятствует доставке медицинской помощи в эти районы, происходит быстрое ослабление иммунной системы их жителей, что не может не вызывать тревогу.
- Осажденные районы ежедневно подвергаются бомбардировке. Сирийский режим сбрасывает на них бомбы и обстреливает из артиллерийских орудий и минометов места массового скопления населения и жилые кварталы, в результате непрерывно растет число жертв. Из-за устроенной сирийским режимом блокады ощущается острая нехватка медицинских препаратов для лечения раненых, которые умирают в большом количестве.
- В осажденных районах наблюдается значительный дефицит продовольствия, особенно молочных смесей для детей. В результате цена на них выросла примерно в 10 раз, что сделало их недоступными для многих семей. Это в свою очередь резко обострило проблему недоедания среди детей грудного возраста.
- Единственный пункт въезда в Восточную Гуту и выезда из нее — КПП Мухайм-эль-Вифидин — закрыт для всех гражданских лиц, которые не могут покинуть район даже для того, чтобы закупить продукты в другом месте. При попытке жителей покинуть осажденную Восточную Гуту снайперы сирийского режима открывают по ним огонь, ежемесячно пополняя список убитых мирных граждан десятками новых жертв.

- Из-за закрытия КПП Мухайм-эль-Вифидин в восточную Гуту может въехать лишь небольшое число торговцев, в результате цены на продовольствие там выросли в 4–5 раз. Так, например, в Дамаске килограмм сахара стоил 50 сирийских футов, а в Восточной Гуте — 250 футов. После закрытия режимом КПП Мухайм-эль-Вифидин цена увеличилась до примерно 2500 сирийских футов.

**Нарушения: блокирование сирийским режимом микрорайона Эль-Ваир в Хомсе**

- Сирийский режим продолжает блокировать расположенный к западной части Хомса микрорайон Эль-Ваир. Там сосредоточено 15 000 перемещенных семей. Вокруг микрорайона находятся контролируемые правительством контрольно-пропускные пункты. С начала осады микрорайона режим разрешил поставить туда лишь ограниченный объем помощи.

*iv) Пункт II: все стороны должны немедленно положить конец произвольным задержаниям и пыткам гражданских лиц в Сирии, особенно в тюрьмах и местах задержания, а также взятию в заложники, похищениям и насильственным исчезновениям и должны немедленно освободить всех произвольно задержанных лиц.*

- По информации Сирийской сети по правам человека, в ноябре 2014 года силы режима арестовали 209 человек, включая 11 женщин. Наибольшее число произвольных арестов пришлось на Хама, Латакию и Хомс. Экстремистские группы подвергли произвольному аресту пятерых человек. В ноябре 2014 года из тюрем режима и служб безопасности на свободу было отпущено только 48 человек. Экстремистские группы освободили трех человек. Сирийская сеть по права человека не смогла получить документального подтверждения этой информации, поскольку она является запрещенной, а ее разглашение грозит преследованием со стороны сил режима и экстремистских групп.
- В ноябре 2014 года в контролируемых режимом районах было похищено 11 человек, а в районах, контролируемых экстремистскими группами, 4 человека.
- По информации Сирийской сети по правам человека, в ноябре 2014 года в сирийских официальных и неофициальных центрах задержания под пытками умерло 237 человек. Силы режима виновны в гибели 231 человека, экстремисты — 3 человек и вооруженные группы — 2 человек. Больше всего жертв — 92 человека — приходится на Хомс, за ним следуют Дамаск и его окрестности, где число жертв составляет 55 человек. Силы режима оповестили жителей Эль-Карятейна, Махьена и Хварьена в Хомсе, что после достижения договоренности с одной из вооруженных групп в этих населенных пунктах об обмене пленными в тюрьмах умерло 70 человек. Среди них: четыре учителя, один врач, одна медсестра, три студента, один инженер, один спортсмен, один адвокат, один представитель СМИ, одна женщина и два члена одной семьи. Ниже приводятся имена и фамилии жертв, умерших под пытками:



- Али Ибрагим Муслим, 38 лет, учитель из Алеппо. Был арестован на КПП Эр-Рамусса 6 ноября 2014 года, а через два дня, 8 ноября 2014 года, представители местной службы разведки ВВС сообщили его семье о его смерти.
- Ибрагим Мохаммед Балла, 60 лет, учитель из Муадании. Был арестован службой разведки ВВС 6 января 2012 года. Его труп был передан семье 22 ноября 2014 года.
- Бахер Абдулкарим Эль-Вайес, 29 лет, учитель из Дейр-эз-Зора. Был арестован девять месяцев назад, а 24 ноября 2014 года его семья узнала, что он умер под пытками в палестинском подразделении в Дамаске.
- Самер Эн-Наджар, 25 лет, учитель из мухафазы Дамаск. Был арестован два года назад, а 25 ноября 2014 года его семья узнала о его смерти в следственном изоляторе сирийского режима.
- Галеб Абу Заид, врач из лагеря Ярмук, арестованный силами режима 16 месяцев назад и погибший под пытками в одной из тюрем режима 24 ноября 2014 года.
- Самира Ахмад ас-Сахиль, 53 года, медсестра из лагеря Ярмук, замужем, мать четверых детей. Была арестована 11 июня 2014 года, а 8 ноября 2014 года ее семья узнала о ее смерти под пытками в следственном изоляторе сирийского режима.
- Ахмад Мустафа Эт-Тамуэр, 38 лет, чемпион по поднятию тяжестей из Хама. Был арестован режимом три года назад, а 5 ноября 2014 года его семья узнала о его смерти под пытками в тюрьме Сидная сирийского режима.
- Фатима Сатуф Эль-Камель, 55 лет. Была арестована сирийским режимом в конце 2013 года. 28 ноября 2014 года ее семья узнала о ее смерти под пытками в следственном изоляторе сирийского режима.
- Эмад Халифа, 60 лет, сириец палестинского происхождения из лагеря Ярмук. Был арестован режимом шесть месяцев назад, а 22 ноября 2014 года его семья узнала, что он умер под пытками в одном из следственных изоляторов сирийского режима.